

小学英语扩散思维丛书

感受Nature

景物篇

王爽·主编



文匯出版社

小学英语扩散思维丛书

感受Nature^{景物篇}

王爽·主编

文匯出版社

图书在版编目(CIP)数据

感受 Nature: 景物篇/王爽主编. —上海: 文汇出版社, 2002. 9
(小学英语扩散思维丛书)
ISBN 7-80676-239-6

I. 感... II. 王... III. 英语课—小学—教学参考资料
IV. G624.313

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2002)第 071142 号

本书封面图片由日本画家新月紫绀大提供。

感受 Nature ——景物篇

主 编 / 王 爽
责任编辑 / 晓 易
装 帧 / 夏 萍
插 图 / 文 康

出版发行 / 文汇出版社
上海市虎丘路 50 号
(邮政编码 200002)

经 销 / 全国新华书店
印刷装订 / 江苏启东印刷厂
版 次 / 2002 年 10 月第 1 版
印 次 / 2002 年 10 月第 1 次印刷
开 本 / 850 × 1168 1/32
字 数 / 180,000
印 张 / 8.875
印 数 / 1—6 000

ISBN 7-80676-239-6/G·115
定 价 / 13.00 元

感受 Nature——景物篇

编写人员名单

总策划 万 露

主 编 王 爽

编 者 王 燕 王明芳 金 晶

李 荣 吴 俊

前 言

小学生上学的第一天,书包里就背有英语课本。要在小学阶段达到英语二级的水平,这对于非母语、无语言环境的小学生来讲是有困难的。

为了帮助小学生拆除进军英语的篱笆,我们结合小学英语教材,在课本菜单上添加一点必要的配料,这些配料对小学生学英语来讲,如同小鱼换大缸,游得更加欢畅。



本套丛书与其他英语辅导读物相比,具有以下特色:

一、丛书从小学生耳濡目染的日常生活情景出发,把英语教材中有关的词汇分门别类地加以集中,将许多应知应学的词予以扩散,如书本上的‘head’一词,扩伸至孩子们日常所见的 bald head(秃头)、crew head(平头),这样做的好处有三:一是通过对书本上的一个单词的学习,进一步加深对这个词延伸意义的认识。二是增加了与本词关联的词汇量。三是通过这种扩散,在丰富词汇量的基础上,使课本上的词汇立体起来,更加便于记忆单词。

二、丛书所列词汇,在主词(即基本词)方面,都配以轻松有趣的例句,如: The dog often puts its tongue out in summer.
夏天小狗把舌头露在外面。同时还配有活泼生动的漫画,达

到情景与语言交融,寓学于乐的目的。

三、本丛书还在每组例词的结尾,设置了一些符合孩子们心理和趣味的‘小故事’、‘小谜语’、‘小笑话’、‘诗歌’、‘绕口令’等,极具娱乐性和趣味性。这样,就把英语词汇点缀得更加丰富多彩,使孩子们能在这套丛书的英语乐园里快乐翱翔。

本丛书共分家庭篇、景物篇、社会篇和娱乐篇四本,每本都有孩子们亲近、喜爱的东西——英语词汇。愿这套丛书能成为小学生们的贴身礼物,学习英语的伴侣。



编 者

2002 年 9 月

Contents (目录)

一、Seasons (季节)	1
二、Climate (气候)	13
三、Sun, Moon and Stars (日、月、星辰)	57
四、Time (时辰)	75
五、Rivers, Lakes and Seas (江、河、湖、海)	104
六、Resources (资源)	122
七、Buildings (建筑物)	168
八、Disasters (灾难)	172
九、Mountains, Rivers and Plains (山川、原野)	175
十、Festivals (节日)	188
十一、Animals (动物)	193
Vocabulary (词汇表)	249



一、Seasons (季节)

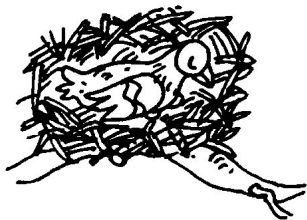
season

① 季节 ② 锻炼 ③ 给调味, 加味于



Birds lay eggs in the nesting **season**.

小鸟在筑巢季节产卵。



The donkey **seasoned** itself to cold.

这头驴锻炼得不怕严寒。



The cat likes eating noodles **seasoned** with pepper.

这只猫爱吃加了胡椒的面条。



in season (水果等)当令的
out of season 过时的,不当令的
season ticket 长期票
seasonal 季节的,依季节变化的

*Hibernation is a kind of **seasonal** activity.*

冬眠是一种季节性的活动。

seasoned 有经验的,训练有素的

*Bear Billy is a **seasoned** policeman.*

熊比利是一位训练有素的警察。



seasoning 调味品

*Salt and vinegar are **seasonings**.*

盐和醋都是调味品。

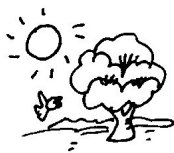




Children's Rhyme (儿歌)

I have four daughters and everyone is capable.
One is hot, one is warm, one is cool and one is cold.
Everyone goes once a year and brings wind, rain and
snow to the world.

我家有四千金，个个本领高又强。一个热来一个温，一个凉来一个冰，一年走一遍，带给人间风雨雪。



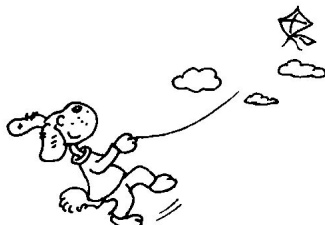
spring

① 春 ② 弹簧, 发条



The dogs often fly kites in spring.

小狗经常在春天放风筝。



| 景物篇 |

Monkeys like to jump on the spring bed.

猴子喜欢在弹簧床上跳。



in early spring 在初春里

spring outing 春游

spring roll 春卷

Spring Festival 春节



springboard 跳板

A little duck is standing on a springboard.

一只小鸭站在跳板上。



| 景物篇 |

springless 无弹簧的

*This is a **springless** cart.*

这是一辆没有弹簧钢板的马车。

springy 有弹性的

*A kangaroo is jumping with a **springy** step.*

一只袋鼠正在以有弹性的步子跳。



Children's Rhyme (儿歌)

When spring comes, it shines. Flowers come
out and grass smiles. Birds sing and trees grow.
Rabbits are jumping to announce the spring.

春天到，阳光照，百花俏，草儿笑，鸟儿叽叽喳，
小树发新芽，兔儿蹦蹦跳，争把春来报。



summer

① 夏天 ② 夏天的 ③ 避暑



Ice cream is my favourite food in **summer**.

冰淇淋是我夏天最爱吃的食物。



| 景物篇 |

Tom prefers to **sunbathe** with his dog on summer holidays.

汤姆喜欢暑假期间带着他的狗晒日光浴。



A tiger is **summering** in the shade.

一只老虎在树阴下避暑。



summer house 凉亭, 避暑别墅

summer dress 夏装

summer camp 夏令营

summer holiday 暑假

summer squash 西葫芦

Summer Palace 颐和园

summertime 夏令时间

*Mary spent the **summertime** in the mountain last year.*

去年玛丽在山中过夏天。

| 景物篇 |

summery 如夏的,适于夏季的

summery dress 夏天的衣服

midsummer 盛夏

Today's as hot as midsummer.

今天像盛夏一样热。



Children's Rhyme (儿歌)

When summer comes, cicadas begin to shout.
Golden wheat are nodding and smiling. The red sun
is shining. It's crowded in the swimming pool.

夏天到,知了叫。金黄色的麦子点头笑。火红的
太阳当空照。游泳场上真热闹。



autumn 秋天



Maples turn red in autumn.

枫叶在秋天里变红。

Hedgehogs carry fruits in autumn.

刺猬在秋天里搬果子。



| 景物篇 |



in the late autumn 在晚秋
in the late autumn of one's life 在某人的垂暮之年
Mid-Autumn Day 中秋节
autumn sowing 秋播
autumn harvest 秋收
autumnal 秋季的



Children's Rhyme (儿歌)

The autumn comes and it's good. Golden leaves
are blown by wind. Maple leaves turn red and flow-
ers come out. The crops are growing well.

秋天到, 秋天好。金黄树叶随风飘。枫叶红, 花儿
开。田里庄稼长得好。



fall

① 秋天(美语) ② 落, 下降 ③ 摔跤

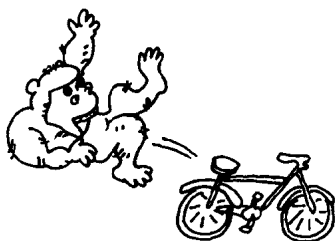


Monkeys often pick up fruits from the trees in **fall**.
猴子常常在秋天爬到树上摘果子。

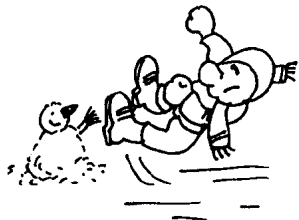


A chimpanzee is **falling** down from the bike.
一只猩猩正从自行车上跌落下来。

| 景物篇 |



Yesterday I **fell** over because of the ice on the road.
昨天, 因为路上有冰我摔了一跤。



fall back 后退
fall behind 落后于
a light fall of rain 下小雨
fall short of 不足
fall in 塌陷
fall asleep 入睡
fall in love with 爱上, 喜爱
waterfall 瀑布

*Huangguoshu **Waterfall** is the largest in China.*

黄果树瀑布是中国最大的瀑布。





fallen 落下来的

fallen leaves 落叶

falling leaves 正在落下的树叶



Dialogue (对话)

Teacher: "You have fallen behind others, Tom."

Tom: "I'm sorry."

Teacher: "I saw you fall asleep in the classroom."

Tom: "I won't do that again."

老师: "汤姆, 你已经落后于别人了。"

汤姆: "我很难过。"

老师: "我看见你在课堂上睡着了。"

汤姆: "我再也不这么做了。"

